



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635
TELEPHONE: _____

IV #: _____

VEWL #: _____

I-171: _____ Y _____ NO

EXIT VISÁ #: _____

POLITICAL PRISONER REGISTRATION FORM
(Two Copies)

HO #: _____

The purpose of this form is to identify persons who are or were formerly interned in re-education camps in Vietnam, so that eligibility for U.S. admission via the Orderly Departure Program can be established.

1. APPLICANT IN VIETNAM NGUYEN QUANG VEN
Last Middle First

Current Address: Nhon Tho - Hoa Phuoc - Hoa Vang - Quang Nam

Date of Birth: 03-14-1955 Place of Birth: Quang Nam

Previous Occupation (before 1975) Ant. Communist
(Rank & Position)

2. TIME SPENT IN RE-EDUCATION CAMP Dates: From 07-1978 To 11-6-1982
Years: 04 Months: 04 Days: _____

3. SPONSOR'S NAME: _____
Name

Address and Telephone Number

4. NAMES OF RELATIVES/ACQUAINTANCES IN THE U.S.

<u>Name, Address & Telephone Number</u>	<u>Relationship</u>
---	---------------------

_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____

If you are eligible to file for the applicant under Category I of the ODP criteria and have not filed an Affidavit of Relationship (AOR), you are encouraged to do so. Also, persons in the U.S. who are eligible to petition for relatives in Vietnam on INS Form I-130 must do so.

DATE PREPARED: _____

5. NAME OF PRINCIPAL APPLICANT (PA) : _____
 (Listed on page 1)

NAME OF DEPENDENT/ACCOMPANYING RELATIVES	DATE OF BIRTH	RELATIONSHIP TO PA.

DEPENDENT'S ADDRESS : (if different from above)

6. ADDITIONAL INFORMATION :



Những ngày học ở Trường Tân Thuận
Luyện Thi Cử 1983.

- Gửi kèm theo Hồ Sơ để minh chứng
sự thật.

Nguyễn Quang Sơn.

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

GIẤY CHỨNG MINH NHÂN DÂN

Số: 200333620

Họ tên: NGUYỄN QUANG SEN

Sinh ngày: 14-3-1955

Nguyên quán Hòa Phước, Hòa
Vang, Quảng Nam-Đà Nẵng.

Nơi thường trú Hòa Phước, Hòa
Vang, Quảng Nam-Đà Nẵng.



Dân tộc: kinh

Tôn giáo: không

DẤU VẾT RIÊNG HOẶC DI HÌNH

NGÓN TRỎ TRÁI

seọ chẳm C. 1cm⁴
trên sau mép phải.

NGÓN TRỎ PHẢI

Ngày 20 tháng 07 năm 1985

XI/GIAO ĐỐC HOẶC TRƯỞNG TY CÔNG AN



Trần Văn Sơn



Nguyễn Quang Sen

1955.

28 July, 1991

To : Director
Orderly Departure Program
Panjabhum Building
127 Sathorn Tai Road
Bangkok 10120, Thailand

From : NGUYEN QUANG SEN
Nhon Tho Hamlet, Hoa Phuoc village
Hoa Vang District, Quang Nam Province VietNam

Subj : Request for resettlement in the United States

Dear Sir

I, the undersigned NGUYEN QUANG SEN, born on 14 March 1955, now residing at Hoa Vang District, Quang Nam Da Nang Province, have the honour of writing this letter to you for the subject as mention as above. The following is my past backround information :

- Prior to 1975, I was a ARVN serviceman, my father, a speccial policeman in Hoa Vang National Police sub-section, was killed by the communist in 1968 in Hoa Phuoc village.

- After 1975, I participated in the " Country Reconquer Forces " in fighting against the Communist authority.

- I was captured on 23 July 1978 in Phu Tuc fighting Zone (established by the Country Reconquer Forces). I was released on 6 November 1982 and was then confined by the lacial authorities during 2 years. I was really free in October 1984. Since that moment, my family has been living in a difficult situation.

I have heard that a humanitarian program promulgated by the U.S government through the Orderly departure program, I desire to be eligible for resettlement in the United States.

By this reason, I am therefore writing this letter (an application for resettlement is enclosed herewith) to you with the full of hope that I will be considered for admission to the U.S as my earnest aspiration.

I would like to send to you my deepest gratitude for your kind assistance and humanitarian consideration on my case. I am looking forward to hearing from you as soon as possible.

Sao Kial Go:

Hoi TNCT VNTai

Arlington U.S.A.

Respectfully Yours,

Sen

NGUYEN QUANG SEN

QUESTIONNAIRE FOR-EX-POLITICAL PRISONER

I. BASIC INFORMATION-ON APPLICANT IN VIETNAM.

- 1/ Full name of ex-political-prisoner : NGUYEN QUANG SEN.
2/ Date and place of birth : Birth Certificate No. 21, 14 March 1957 (present DOB : 14 March 1955)
- Nhon Tho Hamlet, Hoa Phuoc village, Hoa Vang District, Quang Nam province.
3/ Position : 3rd ARVN Division, 2nd Batn. 1st Operation Company
4/ Rank : EM
5/ Military serial number : Forgotten. All military documents were lost due to the war event of 1975.
6/ Month, date, year, arrested : 15 March 1973 - 29 March 1975 - ARVN.
7/ - After 1975 : Attended in establishment of "the Nation Reconquer Forces" against the Communist and arrested on 23 July 1978 at Phu Tuc Fighting area.
7/ Month, Date, Year out of camp : Release Certificate number : 372/GRT dated 6 September 1982 (However, released on 6 November 1982)
- The period of confined residence is until October 1984.
8/ Date and release number : 372/GRT - 1970/QBT.
9/ Present mailing address of-ex political prisoner : 239 Ông Ích Khiêm Danang Vietnam.
10/ Current address : Nhon Tho, Hoa Phuoc, Hoa Vang - Quang Nam.

II. LIST OF - FULL NAME, DATE AND PLACE OF-EX-POLITICAL PRISONNET
IMMEDIATE FAMILY AND FATHER MOTHER

a/ Relative to accompany with ex-political prisoner to be consisted For U.S country :

NAME	DATE OF BIRTH	PLACE OF BIRTH	SEX	M	S	RELATION
01	02	03	4	5	6	
4 LÊ THỊ CHIẾN	1964	HÒA PHƯỚC - HÒA VANG	F	M		wife
		QUANG NAM ĐÀ NẴNG				
- NGUYEN QUANG THANH	1985	HÒA PHƯỚC - HÒA VANG	M	S		SON
		QUANG NAM ĐÀ NẴNG		S		
- NGUYEN THI NGOC DUNG	1986	HÒA PHƯỚC - HÒA VANG	F	S		Daughter
		QUANG NAM ĐÀ NẴNG				
- NGUYEN THI NGOC HA	1988	HÒA PHƯỚC - HÒA VANG	F	S		Daughter
		QUANG NAM ĐÀ NẴNG				

.....

None

I had closely associated with Phoenix agency in Hoa Vang District, Quang Nam province. Under the supervision of Capt Nguyen Quang Tam, Chief of special Police in Hoa Vnag, Co-ordinating with Phan Van Anh.

PA : NGUYEN QUANG SEN

- Release Certificate (1 copy)

- VN ID Card (1 copy)
- Birth Certificate (1 copy)
- Photo 4 x 6 (1 each)
- Household Census book (1 copy)
- Marriage (1 copy)

Wife :

- VN ID Card (1 copy)
- Birth Certificate (1 copy)
- Photo 4 x 6 (1 copy)

Children :

- Birth Certificate (3 copies)
- Photo 4 x 6 (3 each)

Total :

- | | |
|----------------------------------|--------------------------|
| - Birth Certificates (5 copies) | - Photos (5 each) |
| - Marriage (1 copy) | - VN ID Cards (2 copies) |
| - Household Census book (1 copy) | |

SIGANTURE

Sen

Nguyễn Quang Sen.

RESPECTFULLY YOURS

Date 28 July 1991

CÔNG AN TỈNH QUẬN
TRẠI QL VÀ CTTM AN ĐIỂM

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập Tự Do Hạnh Phúc

Số: 372 / CRT.

17/11/88

Vụ. Theo thông tư số 966 ngày 31 tháng 5 năm 1961 của Bộ Nội
Theo quyết định tha số: 1920 ngày 06 tháng 08 năm 1982
của: UBND - Bình Thuận - đã nghỉ

NAY CẤP GIẤY P. TRẠI CHO PHẠM NHÂN CỐ TÊN SAU ĐÂY:

Họ và tên khai sinh: Nguyễn Quang Sơn

Họ và tên thường gọi: Bí danh:

Sinh ngày 14 tháng 03 năm 1955

Nguyên quán: Hòa Phú - Bình Thuận - Bình Thuận

Thức ở: Hòa Phú - Bình Thuận - Bình Thuận

Đã gia nhập: Quân đội nhân dân Việt Nam

Bị bắt ngày: 23 tháng 07 năm 1978, án phạt 20 năm

Theo dự kiến, quyết định số: 304 ngày 06 tháng 02 năm 1980

của: UBND - Bình Thuận - Bình Thuận

Nay tha về cư trú tại: Hòa Phú - Bình Thuận - Bình Thuận

Thời gian đi ở: 04 ngày 12 tháng 07 năm 1980

phương phải trình giấy này cho UBND và công an xã, phường nơi cư trú

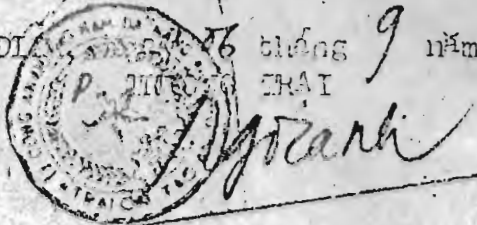
NGHỊ XÉT CỦA TRƯỞNG CÁI TẠO

Trưởng trại học tập cải tạo ở trại có biên

Nguyễn Văn Bô

(Sẽ đề nghị các cơ quan và chính quyền địa phương tiếp
tục quản lý, giám sát).

AN ĐIỂM 26 tháng 9 năm 1988



Nguyễn Ngọc Bình

ỦY BAN NHÂN DÂN, CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Mẫu số HT12/P3

Xã, Phường Hòa Phước

Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

QĐ số

Huyện, Quận Hồ Vang

Ngày

Tỉnh, Thành phố Quảng Nam

Số

Quyển số

127
01

GIẤY CÔNG NHẬN KẾT HÔN

CHỒNG

VỢ

Họ và tên Nguyễn Quang Sen

Lê Thị Chiến

Bí danh Không có

Không có

Sinh ngày tháng 14 - 03 - 1955

1964

năm hay tuổi

Dân tộc Kinh

Kinh

Quốc tịch Việt Nam

Việt Nam

Nghề nghiệp Nông

Nông

Nơi đăng ký Xã Hòa Phước

Xã Hòa Phước

nhân khẩu

thường trú Thôn Nhàn Thọ

Đ. 10, Thôn Nhàn Thọ

Số giấy chứng minh nhân dân:

200833856

hoặc hộ chiếu 200988626

Đăng ký ngày 21 tháng 7 năm 1984

Người chồng ký

Người vợ ký

TM. U.B.N.D.

Xã Hòa Phước

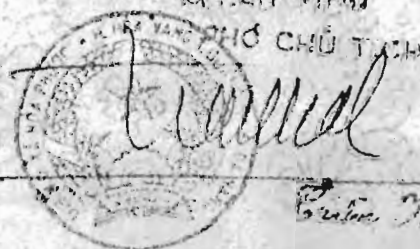
K. CHỦ TỊCH

Sen

Ch

Wuni chun

Nguyễn Quang Sen - Chiến



Trần Hoàng

Tên họ đầu nhĩ	NGUYỄN - QUANG - SEN
Phối	Nam
Sinh (Ngày, tháng, năm)	Ngày mười bốn, tháng ba, năm một nghìn chín trăm năm mươi bảy (14.3.1957)
Tại	Nhơn-thọ, Hòa-Phước, Hòa-vang, Q-nam
Cho (Tên, họ)	Nguyễn-quang-Hường
Tuổi	31 tuổi,
Nghề	Nông
Cư-trú tại	Nhơn-thọ, Hòa-Phước, Hòa-vang, Q-nam
Mẹ (Tên, họ)	Nguyễn-thị-Lương
Tuổi	27 tuổi,
Nghề	Nông
Cư-trú tại	Nhơn-thọ, Hòa-Phước, Hòa-vang, Q-nam
Vợ (Chánh hay thứ)	Chánh
Người khai (Tên, họ)	Nguyễn-quang-Hường
Tuổi	31 tuổi,
Nghề	Nông
Cư-trú tại	Nhơn-thọ, Hòa-Phước, Hòa-vang, Q-nam
Ngày khai	Ngày mười chín, tháng ba, năm một nghìn chín trăm năm mươi bảy (19.3.1957)
Người chứng thứ nhất (Tên, họ)	Phạm-Diem
Tuổi	34
Nghề	Nông
Cư-trú tại	Nhơn-thọ, Hòa-Phước, Hòa-vang, Q-nam
Người chứng thứ nhì (Tên, họ)	Nguyễn-Cốc
Tuổi	21 tuổi,
Nghề	Nông
Cư-trú tại	Nhơn-thọ, Hòa-Phước, Hòa-vang, Q-nam

Lấy lại tại Hòa-Phước, ngày 19 tháng 3 năm 1957

Người khai,

Hộ lại,

Nhân chứng,

Nguyễn-quang-Hường (ký) (ký tên Lê-Dhan)

Phạm-Diem (ký tên)
Nguyễn-Cốc (ký tên)

NGUYỄN - KIM

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

SỔ GIA ĐÌNH

NHÂN KHẨU THƯỜNG TRÚ TRONG HỘ

SỐ: 89/10

Họ và tên chủ hộ:

NGUYỄN QUANG SEN

Đội: 10 Thôn, xã:

Đ. X. L. T. N. T. H. C.

Thị xã, quận, thành phố thuộc tỉnh: H. K. V. A. N. G.

Tỉnh, thành phố: Q. U. A. N. G. N. A. M. Đ. Æ. N. A. N. G.

Ngày 10 tháng 10 năm 88

Trưởng công an X. H. O. Q. U. O. C.
(ký tên đóng dấu, ghi rõ họ tên)

Chứng nhận

Chuyên đến

Chuyên đến

Từ ngày tháng năm

Ký tên đóng dấu

Từ ngày tháng năm

Ký tên đóng dấu

Chuyên đến

Chuyên đến

Từ ngày tháng năm

Từ ngày tháng năm

NHỮNG THAY ĐỔI KHÁC

Nội dung

Nội dung

Ngày tháng năm

Trưởng công an

Ngày tháng năm

Trưởng công an

Nội dung

Nội dung

Ngày tháng năm

Trưởng công an

Ngày tháng năm

Trưởng công an

NHÂN KHẨU THƯỜNG TRÚ TRONG HỘ

[illegible]



CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

GIẤY CHỨNG MINH NHÂN DÂN

Số: **200833856**

Họ tên **LÊ THỊ CHIẾN**

Sinh ngày **1964**

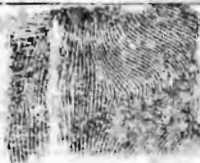
Nguyên quán **Hòa Phước, Hòa
vàng, Quảng nam - Đà Nẵng.**

Nơi thường trú **Nhơn thọ, Hòa
phước, Hòa vàng, QN-DN**



Dân tộc: kinh

Tôn giáo: không



NGÓN TRỎ TRÁI

ĐẤU VẾT RIÊNG HOẶC DI HÌNH

Nốt ruồi cách 2cm5
trên sau cánh mũi
phải



NGÓN NHẪN TRÁI

Ngày 19 tháng 03 năm 1981
KIỂM TRA HOẶC TRƯỞNG TỶ CÔNG AN
CHOTRƯNG TỶ

Nguyễn Rã

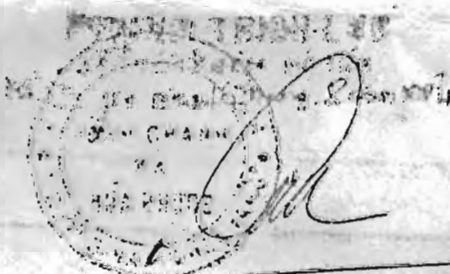


Tên họ Âu nhi LÊ - THỊ - CHIÊM
 Giới Nữ
 Sinh ngày mười lăm tháng năm năm một ngàn chín trăm
(Ngày tháng năm)
sáu mươi bốn (15-05-1964)
 Tại Nhơn-Thọ, Hoà-Phước, Hoà-Vang.
 Cha Lê - May
(Tên họ)
 Tuổi Sinh năm 1941
 Nghề Nông.
 Cư trú tại Nhơn-Thọ, Hoà-Phước, Hoà-Vang.
 Mẹ Đặng-Thị-Nhận
(Tên họ)
 Tuổi Sinh năm 1944
 Nghề Nông.
 Cư trú tại Nhơn-Thọ, Hoà-Phước, Hoà-Vang.
 Vợ Chánh,
(Chức danh hay thời)
 Người khai Đặng-Thị-Nhận.
(Tên họ)
 Tuổi Sinh năm 1944.
 Nghề Nông.
 Cư trú tại Nhơn-Thọ, Hoà-Phước, Hoà-Vang.
 Ngày khai ngày mười ba tháng sáu năm một ngàn chín
trăm
năm mươi bốn (13-6-1964)
 Người chứng thứ nhất Hà-Hộ-Sinh-Hội-Phước-Chiến-Thị
(Tên họ)
 Tuổi Quá Giáng ngày 13/6-1966.
 Nghề /
 Cư trú tại /
 Người chứng thứ nhì /
(Tên họ)
 Tuổi /
 Nghề /
 Cư trú tại /

Lập tại Hoà-Phước, ngày 13 tháng 06 năm 19 64
 Người khai Hộ lợi Nhân chứng

Đặng-Thị-Nhận (Ký-tên)

- Giấy Chứng nhận.



ỦY BAN NHÂN DÂN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Mẫu: HT2/P2

Xã, Thị trấn: Hòa Phước
 Thị xã, Huyện: Hòa Vang
 Thành phố, Tỉnh: Đ. uảng Nam

Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

Số: 9578Quyền số: 61

BẢN SAO

GIẤY KHAI SINH



Họ và tên	<u>Nguyễn Quang Thanh</u>	
Sinh ngày, tháng, năm	<u>11 - 02 - 1985</u> <u>Mười Một, tháng 02 tại năm một ngàn chín trăm tám mươi lăm.</u>	
Nơi sinh	<u>Nhóm 10, Hòa Phước, Hòa Vang, Đ. uảng Nam.</u>	
Khai về cha, mẹ	CHA	MẸ
Họ, tên, tuổi, (hoặc ngày, tháng, năm sinh)	<u>Nguyễn Quang Sen</u> <u>1955</u>	<u>Lê Thị Chiên</u> <u>1964</u>
Dân tộc	<u>Kinh</u>	<u>Kinh</u>
Quốc tịch	<u>Việt Nam</u>	<u>Việt Nam</u>
Nghề nghiệp; nơi đăng ký nhân khẩu thường trú	<u>Đ. 10 HT x Nông nghiệp</u> <u>Hòa Phước, Hòa Vang</u>	<u>Đ. 10 HT x Nông nghiệp</u> <u>Hòa Phước, Hòa Vang</u>
Họ, tên, tuổi, nơi đăng ký nhân khẩu thường trú, số giấy chứng minh hoặc chứng nhận căn cước của người đứng khai	<u>Nguyễn Quang Sen - 30 tuổi. Nhóm 10, Hòa Phước - Hòa Vang - Đ. uảng Nam.</u> <u>Giấy Chứng Minh số 200988626</u>	

NHẬN THỰC SAO Y BẢN CHÍNH

Đăng ký ngày 15 tháng 07 năm 1985Ngày 15 tháng 07 năm 1985

T.M. UBND xã Hòa Phước
 (Ký, đóng dấu, ghi rõ chức vụ)



Handwritten signature: D. Cao

Handwritten signature: Nguyễn Minh Sinh

ỦY BAN NHÂN DÂN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

MẪU : HT2/P3

Xã, Thị trấn Hòa Phước
Thị xã, Huyện Hòa Vang
Thành phố Hà Nội

Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

Số : 227
Quyển số : 01

BẢN SAO

GIẤY KHAI SINH



Họ và tên	NGUYỄN THỊ NGỌC DUNG	
Sinh ngày, tháng, năm	04 - 07 - 1986 Ngày bốn tháng bảy năm một nghìn tám trăm tám mươi sáu	
Nơi sinh	Đội 10, thôn Nhàn Thọ, xã Hòa Phước - Huyện Hòa Vang - Quảng Nam	
Khai về cha, mẹ	CHA	MẸ
Họ, tên, tuổi, (hoặc ngày, tháng, năm sinh)	Nguyễn Quang Sen 1955	Lê Thị Chiến 1964
Dân tộc	Kinh	Kinh
Quốc tịch	Việt Nam	Việt Nam
Nghề nghiệp, nơi đăng ký nhân khẩu thường trú	Nông Đội 10, HTX N ² Hòa Phước	Nông Đội 10, HTX N ² Hòa Phước
Họ, tên, tuổi, nơi đăng ký nhân khẩu thường trú, số giấy chứng minh hoặc chứng nhận căn cước của người đứng khai	Nguyễn Quang Sen - Số giấy chứng minh 900988626 Đội 10, HTX N ² Hòa Phước - Hòa Vang - Quảng Nam	

NHẬN THỰC SAO Y BẢN CHÍNH

Đăng ký ngày 17 tháng 07 năm 1987

Ngày 17 tháng 07 năm 1987

T.M. UBND

(Ký tên, đóng dấu, ghi rõ chức vụ)

[Signature]

ỦY BAN NHÂN DÂN
Xã, phường Hòa Phước
Huyện, Quận Hoa Yang
Tỉnh, Thành phố Quảng Nam

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

TP/HT
Số 165
Quyển 24



GIẤY KHAI SINH

(BẢN SAO)

Họ và tên Nguyễn Thị Ngọc Hà Nam hay nữ Nữ
Ngày, tháng, năm sinh 15 - 10 - 1988
mười lăm tháng mười năm một nghìn tám trăm tám mươi tám
Nơi sinh Hòa Phước, Hoa Yang, Quảng Nam
Dân tộc Kinh Quốc tịch Việt Nam

Phân khai về cha, mẹ	NGƯỜI MẸ	NGƯỜI CHA
Họ và tên	<u>LE THỊ CHIẾN</u>	<u>Nguyễn Quang Sơn</u>
Tuổi	<u>1964</u>	<u>1955</u>
Dân tộc	<u>Kinh</u>	<u>Kinh</u>
Quốc tịch	<u>Việt Nam</u>	<u>Việt Nam</u>
Nghề nghiệp	<u>Nông</u>	<u>Nông</u>
Nơi thường trú	<u>Hòa Phước</u>	<u>Hòa Phước</u>

Họ tên, tuổi, nơi thường trú, số giấy chứng minh của người đứng khai

Nguyễn Quang Sơn CM. Số 200988626

Người đứng khai ký

Son

Đăng ký ngày 18 tháng 11 năm 19 88
T/M ỦY BAN NHÂN DÂN

Nguyễn Quang Sơn

CHỨNG NHẬN SAO Y BẢN CHÍNH

Ngày 18 tháng 10 năm 1988

T/M ỦY BAN NHÂN DÂN KÝ TÊN ĐÓNG DẤU

ỦY BAN NHÂN DÂN HÒA PHƯỚC
Huyện Hòa Yang, Tỉnh Quảng Nam

Nguyễn Văn Hòa



Nguyễn Quang Sen

1955

28 July, 1991

To : Director
Orderly Departure Program —
Panjabhum Building
127 Sathorn Tai Road
Bangkok 10120, Thailand

From : NGUYEN QUANG SEN
Nhon Tho Hamlet, Hoa Phuoc village
Hoa Vang District, Quang Nam Province VietNam

Subj : Request for resettlement in the United States

Dear Sir

I, the undersigned NGUYEN QUANG SEN, born on 14 March 1955, now residing at Hoa Vang District, Quang Nam Da Nang Province, have the honour of writing this letter to you for the subject as mention as above. The following is my past backround information :

- Prior to 1975, I was a ARVN serviceman, my father, a speccial policeman in Hoa Vang National Police sub-section, was killed by the communist in 1968 in Hoa Phuoc village.

- After 1975, I participated in the " Country Reconquer Forces " in fighting against the Communist authority.

- I was captured on 23 July 1978 in Phu Tuc fighting Zone (established by the Country Reconquer Forces). I was released on 6 November 1982 and was then confined by the lacial authorities during 2 years. I was really free in October 1984. Since that moment, my family has been living in a difficult situation.

I have heard that a humanitarian program promulgated by the U.S government through the Orderly departure program, I desire to be eligible for resettlement in the United States.

By this reason, I am therefore writing this letter (an application for resettlement is enclosed herewith) to you with the full of hope that I will be considered for admission to the U.S as my earnest aspiration.

I would like to send to you my deepest gratitude for your kind assistance and humanitarian consideration on my case. I am looking forward to hearing from you as soon as possible.

Respectfully Yours,

Sen

NGUYEN QUANG SEN

QUESTIONNAIRE FOR-EX-POLITICAL PRISONER

I. BASIC INFORMATION-ON APPLICANT IN VIETNAM.

- 1/ Full name of ex-political-prisoner : NGUYEN QUANG SEN.
- 2/ Date and place of birth : Birth Certificate No. 21, 14 March 1957 (present DOB : 14 March 1955)
 - Nhon Tho Hamlet, Hoa Phuoc village, Hoa Vang District, Quang Nam province.
- 3/ Position : 3rd ARVN Division, 2nd Batn. 1st Operation Company
- 4/ Rank : EM
- 5/ Military serial number : Forgotten. All military documents were lost due to the war event of 1975.
- 6/ Month, date, year, arrested : 15 March 1973 - 29 March 1975
- ARVN.
- 7/ - After 1975 : Attended in establishment of " the Nation Reconquer Forces" against the Communist and arrested on 23 July 1978 at Phu Tuc Fighting area.
- 7/ Month, Date, Year out of camp : Release Certificate number : 372/GRT dated 6 September 1982 (However, released on 6 November 1982)
 - The period of confined residence is until October 1984.
- 8/ Date and release number : 372/GRT - 1970/QBT.
- 9/ Present mailing address of-ex political prisoner : 239 Ông Ich Khiem Danang Vietnam.
- 10/ Current address : Nhon Tho, Hoa Phuoc, Hoa Vang - Quang Nam.

II. LIST OF - FULL NAME, DATE AND PLACE OF-EX-POLITICAL PRISONNET

IMMEDIATE FAMILY AND FATHER MOTHER

a/ Relative to accompany with ex-political prisoner to be consisted For U.S country :

NAME	DATE OF BIRTH	PLACE OF BIRTH	SEX	M	S	RELATION	SHIP
01	02	03	4	5	6		
4 LÊ THỊ CHIẾN	1964	HÒA PHƯỚC - HÒA VANG	F	M		wife	
		QUANG NAM ĐÀ NẴNG					
- NGUYEN QUANG THANH	1985	HOA PHƯỚC - HOA VANG	M	S		SON	
		QUANG NAM ĐÀ NẴNG					
- NGUYEN THI NGOC DUNG	1986	HOA PHƯỚC - HOA VANG	F	S		Daughter	
		QUANG NAM ĐÀ NẴNG					
- NGUYEN THI NGOC HA	1988	HOA PHƯỚC - HOA VANG	F	S		Daughter	
		QUANG NAM ĐÀ NẴNG					

b/ Complete Family listing (dead, living) OF-EX-POLITICAL PRISONER.

NAME	RELATION	SHIP	DEAD	LIVING	ADDRESS
- NGUYEN QUANG HUONG	Father				Special police in Hoa Vang District, was killed by the communist on 12 August 1968.
- NGUYEN THI LUONG	Mother				Living Hoa Phuoc, Hoavang Quang Nam Da Nang
- NGUYEN QUANG TRUNG	Brother				Living Hoa Phuoc, Hoavang Quang Nam Da Nang
- NGUYEN QUANG VINH	Young brother				Living Hoa phuoc, Hoavang Quang Nam Da Nang

C/ Relatives out side VN.

NAME	RELATIONSHIP	ADDRESS

III/ HAVE YOU SUBMITTED THE APPLICATION FOR FAMILY REUNIFICATION UNTILLNOW THESE APPLICATION HAVE.

None

IV/ COMMENT AND-REMARKS

I had closely associated with Phoenix agency in Hoa Vang District, Quang Nam province. Under the supervision of Capt Nguyen Quang Tam, Chief of special Police in Hoa Vnag, Co-ordinating with Phan Van Anh.

V/ PLEASE LISTING HERE ALL DOCUMENTS ATTACHED TO THE QUESTIONNAIRES

PA : NGUYEN QUANG SEN

- Release Certificate (1 copy)

- VN ID Card (1 copy)
- Birth Certificate (1 copy)
- Photo 4 x 6 (1 each)
- Household Census book (1 copy)
- Marriage (1 copy)

Wife :

- VN ID Card (1 copy)
- Birth Certificate (1 copy)
- Photo 4 x 6 (1 copy)

Children :

- Birth Certificate (3 copies)
- Photo 4 x 6 (3 each)

Total :

- Birth Certificates (5 copies)
- Marriage (1 copy)
- Household Census book (1 copy)
- Photos (5 each)
- VN ID Cards (2 copies)

SIGNATURE


Nguyễn Quang Sen

RESPECTFULLY YOURS

Date 28 July 1991

CÔNG AN TỈNH QUẬN
TRẠI QL VÀ CTM AN ĐIỂM

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự Do - Hạnh Phúc

Số: 372 / CRT.

15/11/82

Vụ. Theo thông tư số 966 ngày 31 tháng 5 năm 1961 của Bộ Nội

Theo quyết định tha số: 1920 ngày 06 tháng 08 năm 1982
của: NGUYỄN - Bình An - Nam - An - Nam

HAY CẤP GIẤY RA TRẠI CHO PHẠM NHÂN CỐ. TÊN SAU ĐÂY:

Họ và tên khai sinh: Nguyễn Quang Sơn

Họ và tên thường gọi: ————— Bí danh: —————

Sinh ngày 14 tháng 03 năm 1955

Nguồn quán: Hoa Phước - Hoa Vang - An Nam - An

Trú quán: Hoa Phước - Hoa Vang - An Nam - An

Cán bộ: —————

Bị bắt ngày: 23 tháng 07 năm 1978, tại nhà: —————

Theo sự yêu, quyết định số: 309 ngày 06 tháng 02 năm 1982

của: NGUYỄN - Bình An - Nam - An

Đã tha về cư trú tại: Hoa Phước - An Nam - An

Thời gian đi ở: 01 ngày (từ ngày 01/07/82 đến ngày 01/07/82)

phương phải trình giấy này cho UBND và công an xã, phường nơi cư trú

NGHÂN XÉT CỦA TRÌNH CẢI TẠO

Trình đề học tập cải tạo ở trại có biên

Nguyễn Văn Bình

(Sẽ đề nghị các cơ quan và chính quyền địa phương tiếp
tục quản lý, giám sát).

AN ĐIỂM, ngày 06 tháng 9 năm 1982



Nguyễn Ngọc Bình

ỦY BAN NHÂN DÂN, CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Mẫu số HT12/P3

Xã, Phường Hồ Phước

Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

QĐ số

Huyện, Quận Hồ Vang

Ngày

Tỉnh, Thành phố Quảng Nam

Số

Quyển số

120
01

GIẤY CÔNG NHẬN KẾT HÔN

CHỒNG

VỢ

Họ và tên Nguyễn Quang Sen

Lê Thị Chiến

Bí danh Không có

Không có

Sinh ngày tháng 14 - 03 - 1955

1964

năm hay tuổi

Dân tộc Kinh

Kinh

Quốc tịch Việt Nam

Việt Nam

Nghề nghiệp Nông

Nông

Nơi đăng ký Xã Hồ Phước

Xã Hồ Phước

nhân khẩu

thường trú Thôn Nhón Rê

Đoàn Nhón Rê

Số giấy chứng minh nhân dân:

200833856

hoặc hộ chiếu 200988626

Đăng ký ngày 21 tháng 7 năm 1984

Người chồng ký

Người vợ ký

TM. U.B.N.D.

Xã Hồ Phước

ỦY BAN NHÂN DÂN

CHỦ TỊCH

Sen
Nguyễn Quang Sen - Chiến

Chiến
Lê Thị Chiến

Trần Thị

Tên họ đủ nhì	NGUYỄN - QUANG - SEN
Phối	Nam
Sinh (Ngày, tháng, năm)	Ngày mười bốn, tháng ba, năm một nghìn chín trăm năm mươi bảy (14.3.1957)
Tại	Nhơn-thọ, Hòa-Phước, Hòa-vang, Q-nam
Cha (Tên, họ)	Nguyễn-quang-thường
Tuổi	31 tuổi,
Nghề	Nông
Cư-trú tại	Nhơn-thọ, Hòa-Phước, Hòa-vang, Q-nam
Mẹ (Tên, họ)	Nguyễn-thị-Lương
Tuổi	27 tuổi,
Nghề	Nông
Cư-trú tại	Nhơn-thọ, Hòa-phước, Hòa-vang, Q-nam
Vợ (Chánh hay thứ)	Chánh
Người khai (Tên, họ)	Nguyễn-quang-thường
Tuổi	31 tuổi,
Nghề	Nông
Cư-trú tại	Nhơn-thọ, Hòa-phước, Hòa-vang, Q-nam
Ngày khai	Ngày mười chín, tháng ba, năm một nghìn chín trăm năm mươi bảy (19.3.1957)
Người chứng thứ nhất (Tên, họ)	Phạm-Diem
Tuổi	34
Nghề	Nông
Cư-trú tại	Nhơn-thọ, Hòa-Phước, Hòa-vang, Q-nam
Người chứng thứ nhì (Tên, họ)	Nguyễn-Cốc
Tuổi	21 tuổi,
Nghề	Nông
Cư-trú tại	Nhơn-thọ, Hòa-phước, Hòa-vang, Q-nam

Lập tại xã Hòa-Phước, ngày 19 tháng 3 năm 1957

Người khai,

Hệ lợi,

Nhân chứng,

Nguyễn-quang-thường (ky) (ky tên Lê-Phan)

Phạm-Diem (ky tên)
Nguyễn-Cốc (ky tên)



NGUYỄN - KIM

Bản kê khai này có giá trị pháp lý khi được lập xong và có chữ ký của người khai.

Chuyển đến	Chuyển đến
Từ ngày tháng năm	Từ ngày tháng năm
Ký tên đóng dấu	Ký tên đóng dấu
Chuyển đến	Chuyển đến
Từ ngày tháng năm	Từ ngày tháng năm
NHỮNG DIARY BỎI KHÁC	
Nội dung	Nội dung
Ngày tháng năm	Ngày tháng năm
Trưởng công an	Trưởng công an
Nội dung	Nội dung
Ngày tháng năm	Ngày tháng năm
Trưởng công an	Trưởng công an

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

SỔ GIA ĐÌNH

NHÂN KHẨU THƯỜNG TRÚ TRONG HỘ

Số: 89/10

Họ và tên chủ hộ: NGUYỄN QUANG SEN

Đội: 10 Thôn, Xã: THÔN THỌ

Thị xã, quận, thành phố thuộc tỉnh: Hoa Vang

Tỉnh, thành phố: QUẢNG NAM ĐÀ NẴNG

Ngày 10 tháng 10 năm 88

Trưởng công an Xã Hòa Phước

(Ký tên đóng dấu, ghi rõ họ tên)

Trưởng công an

NHÂN KHẨU THƯỜNG TRÚ TRONG HỘ

Số thứ tự	HỌ VÀ TÊN Tên thường gọi	Ngày tháng năm sinh	Nam Nữ	Quan hệ với chủ hộ	Nghề nghiệp và nơi làm việc	Số CM hoặc CNCC	Ngày tháng năm đăng ký nhập khẩu thường trú	Ngày tháng năm và nơi chuyển đi	Ký tên đóng dấu của cơ quan công an
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
11	Nguyễn Văn...	1975	Nam	chồng	...				
	Nguyễn Thị...	1976	Nữ	vợ	...				
	Nguyễn Thị...	1977	Nữ	con	...				
12	Nguyễn Văn...	1955	Nam	chồng	...	200988626			
13	Lê Thị...	1964	Nữ	vợ	...	200933856			
14	Nguyễn Văn...	1985	Nam	con	...				
15	Nguyễn Thị...	1986	Nữ	...	...				
16	Nguyễn Thị...	1988	Nữ	...	...		18-11-88		

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

GIẤY CHỨNG MINH NHÂN DÂN

Số: 200958626

Họ tên: NGUYỄN QUANG SEN

Sinh ngày: 14-3-1955

Nguyên quán Hòa Phước, Hòa
vàng, Quảng nam-Đà Nẵng.
Nơi thường trú Hòa Phước, Hòa
vàng, Quảng nam-Đà Nẵng.

Sen, Sứ, Quyên, tở,
Gõ kēm theo hō sō tē' miol, chửng
sử thạt.

Nguyễn Quang Sen.



CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

GIẤY CHỨNG MINH NHÂN DÂN

Số: **200833856**

Họ tên: **LÊ THỊ CHIẾN**



Sinh ngày: **1964**

Nguyên quán: **Hòa Phước, Hòa
vàng, Quảng nam - Đà Nẵng.**

Nơi thường trú: **Nhơn Thọ, Hòa
phước, Hòa vàng, QN-DN**

Dân tộc: kinh

Tôn giáo: không

ĐẤU VẾT RIÊNG HOẶC DI HÌNH

NGON TỜ TRÁI

Nốt ruồi cách 2cm5
tren sau canh mũi
phải

NGON TỜ PHẢI

Ngày 19 tháng 03 năm 1981

THỦ LƯU ĐỐC HOẶC TRƯỞNG TY CÔNG AN
THỊ TRƯỞNG TY

Nguyễn Rũ

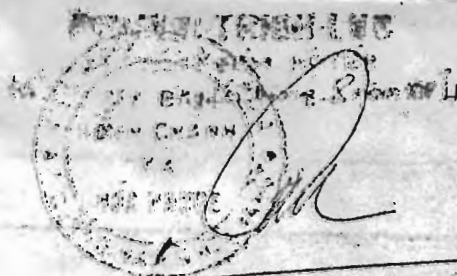


Tên họ đầu nhi LÊ - THỊ - CHIẾN
 Phái Nữ
 Sinh ngày mười lăm tháng năm năm một ngàn chín trăm
(Ngày tháng năm)
sáu mươi bốn (15-05-1964)
 Tại Nhơn-Thọ, Hoà-Phước, Hoà-Vang.
 Cha Lê - May
(Tên họ)
 Tuổi Sinh năm 1941
 Nghề Nông.
 Cư trú tại Nhơn-Thọ, Hoà-Phước, Hoà-Vang.
 Mẹ Dặng-Thị-Nhận
(Tên họ)
 Tuổi Sinh năm 1944
 Nghề Nông.
 Cư trú tại Nhơn-Thọ, Hoà-Phước, Hoà-Vang.
 Vợ Chánh,
(Chánh hay thợ)
 Người khai Dặng-Thị-Nhận.
(Tên họ)
 Tuổi Sinh năm 1941.
 Nghề Nông.
 Cư trú tại Nhơn-Thọ, Hoà-Phước, Hoà-Vang.
 Ngày khai ngày mười ba tháng sáu năm một ngàn chín
sáu mươi bốn (13-6-1964)
 Người chứng thứ nhất Nhà Hộ Sinh Hội Hoà-Phước Thiện Tâm
(Tên họ)
 Tuổi Quá Giững ngày 13(6-1966).
 Nghề /
 Cư trú tại /
 Người chứng thứ nhì /
(Tên họ)
 Tuổi /
 Nghề /
 Cư trú tại /

Lập tại Hoà-Phước ngày 13 tháng 06 năm 19-64
 Người khai Hộ lại Nhân chứng

Dặng-Thị-Nhận (Ký-tên)

- Giấy Chứng nhận.



ỦY BAN NHÂN DÂN
Xã, phường Hòa Phước
Huyện, Quận Huế Vang
Tỉnh, Thành phố Quảng Nam

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Tp/HT
Số 3526
Quyền ci



GIẤY KHAI SINH

(BẢN SAO)

Họ và tên Nguyễn Quang Thanh Nam hay nữ Nam
Ngày, tháng, năm sinh 11 - 02 - 1985
Ngày mười một tháng hai năm một chín tám lăm
Nơi sinh Hòa Phước Huế Vang Quảng Nam
Dân tộc Kinh Quốc tịch Việt Nam

Phần khai về cha, mẹ	NGƯỜI MẸ	NGƯỜI CHA
Họ và tên	<u>Lê Thị Chiết</u>	<u>Nguyễn Quang Sen</u>
Tuổi	<u>1964</u>	<u>1955</u>
Dân tộc	<u>Kinh</u>	<u>Kinh</u>
Quốc tịch	<u>Việt Nam</u>	<u>Việt Nam</u>
Nghề nghiệp	<u>Nông</u>	<u>Nông</u>
Nơi thường trú	<u>Hòa Phước</u>	<u>Hòa Phước</u>

Họ tên, tuổi, nơi thường trú, số giấy chứng minh của người đứng khai

Nguyễn Quang Sen - cm số 200988626

Đăng ký ngày tháng năm 19.....
T/M ỦY BAN NHÂN DÂN

Người đứng khai ký

Sen
Nguyễn Quang Sen

CHỨNG NHẬN SAO Y BẢN CHÍNH

Ngày 17 tháng 07 năm 1985

T/M ỦY BAN NHÂN DÂN

IN / UBND HÒA PHƯỚC

HGT.XM TRƯỞNG CÔNG AN

[Signature]

ỦY BAN NHÂN DÂN

Xã, Thị trấn Hòa Phước
Thị xã, Huyện Hòa Vang
Thành phố tỉnh Quảng Nam

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

Mẫu : HT2/P3

Số : 227

Quyển số : 01

BẢN SAO

GIẤY KHAI SINH



Họ và tên	<u>NGUYỄN THỊ NGỌC DUNG</u>	
Sinh ngày, tháng, năm	<u>04-07-1986</u> <u>Ngày 04 tháng 07 năm 1986</u> <u>Ngày bốn tháng bảy năm một ngàn chín trăm tám sáu</u>	
Nơi sinh	<u>Đội 10, thôn Nhón Nhỏ, xã Hòa Phước,</u> <u>Huyện Hòa Vang, tỉnh Quảng Nam.</u>	
Khai về cha, mẹ	CHA	MẸ
Họ, tên, tuổi, (hoặc ngày, tháng, năm sinh)	<u>Nguyễn Quang Sen</u> <u>1955</u>	<u>Lê Thị Chiếu</u> <u>1964</u>
Dân tộc	<u>Kinh</u>	<u>Kinh</u>
Quốc tịch	<u>Việt Nam</u>	<u>Việt Nam</u>
Nghề nghiệp, nơi đăng ký nhân khẩu thường trú	<u>Nông</u> <u>Đội 10 HTXN²</u> <u>Hòa Phước</u>	<u>Đội 10 HTXN²</u> <u>Hòa Phước</u>
Họ, tên, tuổi, nơi đăng ký nhân khẩu thường trú, số giấy chứng minh hoặc chứng nhận cần cước của người đứng khai	<u>Nguyễn Quang Sen - Chứng Minh Số:</u> <u>200988626</u> <u>Đội 10 HTXN² Hòa Phước, Hòa Vang,</u> <u>Quảng Nam.</u>	

NHẬN THỰC SAO Y BẢN CHÍNH

Đăng ký ngày 17 tháng 07 năm 1987.

Ngày 17 tháng 07 năm 1987.

TM. UBND

(Ký tên, đóng dấu, ghi rõ chức vụ)

[Handwritten signature]

[Handwritten text]

ỦY BAN NHÂN DÂN
Xã, phường Hòa Phước
Huyện, Quận Hoa Vang
Tỉnh, Thành phố Quảng Nam

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

TP/HT
Số 165
Quyển 22



GIẤY KHAI SINH

(BẢN SAO)

Họ và tên Nguyễn Thị Ngọc Hà Nam hay nữ Nữ
Ngày, tháng, năm sinh 15-10-1988
mười lăm tháng mười một chín tám tám
Nơi sinh Hòa Phước - Hòa Vang - Quảng Nam
Dân tộc Kinh Quốc tịch Việt Nam

Phần khai về cha, mẹ	NGƯỜI MẸ	NGƯỜI CHA
Họ và tên	<u>Lê Thị Liên</u>	<u>Nguyễn Quang Sen</u>
Tuổi	<u>1966</u>	<u>1955</u>
Dân tộc	<u>Kinh</u>	<u>Kinh</u>
Quốc tịch	<u>Việt Nam</u>	<u>Việt Nam</u>
Nghề nghiệp	<u>Nông</u>	<u>Nông</u>
Nơi thường trú	<u>Hòa Phước</u>	<u>Hòa Phước</u>

Họ tên, tuổi, nơi thường trú, số giấy chứng minh của người đứng khai
Nguyễn Quang Sen CM số 200988626

Người đứng khai ký

Sen
Nguyễn Quang Sen

Đăng ký ngày 11 tháng 11 năm 1988
T/M ỦY BAN NHÂN DÂN

CHỨNG NHẬN SAO Y BẢN CHÍNH

Ngày 18 tháng 10 năm 1988

T/M ỦY BAN NHÂN DÂN

CHỖ ĐÓNG DẤU VÀ CHỮ KÝ

CHỖ ĐÓNG DẤU VÀ CHỮ KÝ

Trưởng văn phòng



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635
TELEPHONE: _____

IV#: _____

VEWL#: _____

I-171: _____ Y _____ NO

EXIT VISA #: _____

POLITICAL PRISONER REGISTRATION FORM
(Two Copies)

HO #: _____

The purpose of this form is to identify persons who are or were formerly interned in re-education camps in Vietnam, so that eligibility for U.S. admission via the Orderly Departure Program can be established.

1. APPLICANT IN VIETNAM NGUYEN QUANG SEN
Last Middle First

Current Address: Nhon Tho - Hoa Phuc - Hoa Vang - Quang Nam

Date of Birth: 03-14-1955 Place of Birth: Da-Nang

Previous Occupation (before 1975) Ant-Communist
(Rank & Position)

2. TIME SPENT IN RE-EDUCATION CAMP Dates: From 07-1978 To 09-06-1982
Years: 04 Months: _____ Days: _____

3. SPONSOR'S NAME: _____
Name

Address and Telephone Number

4. NAMES OF RELATIVES/ACQUAINTANCES IN THE U.S.

<u>Name, Address & Telephone Number</u>	<u>Relationship</u>
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____

If you are eligible to file for the applicant under Category I of the ODP criteria and have not filed an Affidavit of Relationship (AOR), you are encouraged to do so. Also, persons in the U.S. who are eligible to petition for relatives in Vietnam on INS Form I-130 must do so.

DATE PREPARED: _____

5. NAME OF PRINCIPAL APPLICANT (PA) : _____
 (Listed on page 1)

NAME OF DEPENDENT/ACCOMPANYING RELATIVES	DATE OF BIRTH	RELATIONSHIP TO PA.

DEPENDENT'S ADDRESS :(if different from above)

6. ADDITIONAL INFORMATION :

28 July 1991

To : P.O.box 5435 ARLINGTON VA 22205 - 0635 USA

(Telephone

Bà KHÚC MINH THƠ.

HỘI TRƯỞNG HỘI TỪ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM.

From : NGUYEN QUANG SEN

Nhon Tho Ham let, Hoa Phuc village

Hoa Vang District, Quang Nam Province Viet Nam

Subj : Request for resettlement in the United states

Dear Sir

I, the undersigned NGUYEN QUANG SEN, born on 14 March 1955, now residing at Hoa Vang District, Quang Nam Da Nang province, have the honour of writing this letter to you for the subject as mention as above. The following is my past background information:

- Prior to 1975, I was a ARVN serviceman, my father, a special policeman in Hoa Vang National Police sub-section, was killed by the communist in 1968 in Hoa Phuc village.

- After 1975, my Family was repressed under severad aspects by the communist. I participated in the " Country Reconquer Forces" in fighting against the Communist authority.

- I was captured on 23 July 1978 in Phu Tho fighting zone (established by the Country Reconquer Forces.) I was released on 6 November 1982 and was then confined by the local authorities during 2 years. I was really free in October 1984. Since that moment, my family has been living in a fearing spirit situation.

I have heard that a humanitarian program promulgated by the U.S goverment through the Orderly departure program, I desire to be eligible for resettlement in the United states.

By this reason, I am therefore writing this letter (an application for resettlement is enclosed herewith) to you with the full of hope that I will be considered for admission to the U.S as my earnest aspiration.

I would like to send to you my deepest gratitude for your kind assistance and humanitarian consideration on my case. I am looking forward to hearing from you as soon as possible.

Respectfully Yours,



NGUYEN QUANG SEN

Chu.

28 July 1991

To : Director
Orderly Departure Program
Panjabhum Building
127 Sathorn Tai Road
Bangkok 10120, Thailand

From : NGUYEN QUANG SEN
Nhơn Thọ Ham let, Hoa Phước village
Hoa Vang District, Quang Nam Province Viet Nam

Subj : Request for resettlement in the United states

Dear Sir

I, the undersigned NGUYEN QUANG SEN, born on 14 March 1955, now residing at Hoa Vang District, Quang Nam Da Nang province, have the honour of writing this letter to you for the subject as mention as above. The following is my past background information:

- Prior to 1975, I was a ARVN serviceman, my father, a special policeman in Hoa Vang National Police sub-section, was killed by the communist in 1968 in Hoa Phước village.

- After 1975, my Family was repressed under severad aspects by the communist. I participated in the " Country Reconquer Forces" in fighting against the Communist authority.

~~I was captured on 23 July 1978 in Phu Tho fighting zone (~~
established by the Country Reconquer Forces.) I was released on 6 November 1982 and was then confined by the local authorities during 2 years. I was really free in October 1984. Since that moment, my family has been living in a fearing spirit situation.

I have heard that a humanitarian program promulgated by the U.S goverment through the Orderly departtue program, I desire to be eligible for resettlement in the United states.

By this reason, I am therefore writing this letter (an application for resettlement is enclosed herewith) to you with the full of hope that I will be considered for admission to the U.S as my earnest aspiration.

I would like to send to you my deepest gratitude for your kind assistance and humanitarian consideration on my case. I am looking forward to hearing from you as soon as possible.

Respectfully Yours,

Sen.

NGUYEN QUANG SEN

28 July 1991

To : P.O.box 5435 ARLINGTON VA 22205 - 0635 USA
(Telephone
Bà KHÚC MINH THƠ.
HỘI TRƯỞNG HỘI TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM.

From : NGUYEN QUANG SEN
Nhơn Thọ Ham let, Hoa Phước village
Hoa Vang District, Quang Nam Province Viet Nam

Subj : Request for resettlement in the United states

Dear Sir

I, the undersigned NGUYEN QUANG SEN, born on 14 March 1955, now residing at Hoa Vang District, Quang Nam Da Nang province, have the honour of writing this letter to you for the subject as mention as above. The following is my past background information:

- Prior to 1975, I was a ARVN serviceman, my father, a special policeman in Hoa Vang National Police sub-section, was killed by the communist in 1968 in Hoa Phước village.

- After 1975, my Family was repressed under severad aspects by the communist. I participated in the " Country Reconquer Forces" in fighting against the Communist authority.

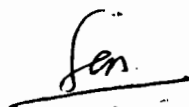
- I was captured on 23 July 1978 in Phu Thic fighting zone / established by the Country Reconquer Forces.) I was released on 6 November 1982 and was then confined by the local authorities during 2 years. I was really free in October 1984. Since that moment, my family has been living in a fearing spirit situation.

I have heard that a humanitarian program promulgated by the U.S goverment through the Orderly departure program, I desire to be eligible for resettlement in the United states.

By this reason, I am therefore writing this letter (an application for resettlement is enclosed herewith) to you with the full of hope that I will be considered for admission to the U.S as my earnest aspiration.

I would like to send to you my deepest gratitude for your kind assistance and humanitarian consideration on my case. I am looking forward to hearing from you as soon as possible.

Respectfully Yours,



NGUYEN QUANG SEN



Lê thị Chiến

1964



Lê thị Chiến

1964



Nguyễn Quang Sen

1955.



Nguyễn Quang Sen
1955.



Nguyễn thị Ngọc Dung
1986.



Nguyễn thị Ngọc Dung

1985



Nguyễn Quang Thanh
1985



Nguyễn thị Ngọc Hà

1988



Nguyễn Quang Thành

1985



Nguyễn Thị Ngọc Hà
1988

ỦY BAN NHÂN DÂN, CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Mẫu số HT12/P3

Xã, Phường Hồ Bắc

Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

QĐ số

Huyện, Quận Hồ Bắc

Ngày

Tỉnh, Thành phố Quảng Nam

Số

Quyển số

GIẤY CÔNG NHẬN KẾT HÔN

CHỒNG

VỢ

Họ và tên Nguyễn Quang Sen

Lê Thị Chiên

Bí danh Không có

Không có

Sinh ngày tháng 14 - 03 - 1955

1964

năm hay tuổi

Dân tộc Kinh

Kinh

Quốc tịch Việt Nam

Việt Nam

Nghề nghiệp Nông

Nông

Nơi đăng ký Xã Hồ Bắc

Xã Hồ Bắc

nhân khẩu

thường trú Thôn Nhón Chơ

Đ. 10, Thôn Nhón Chơ

Số giấy chứng minh nhân dân:

200833856

hoặc hộ chiếu 200988626

Đăng ký ngày 21 tháng 7 năm 1984

Người chồng ký

Người vợ ký

TM. U.B.N.D.

Xã Hồ Bắc
ỦY BAN NHÂN DÂN

Sen

Chi

Ủy viên chuẩn

Nguyễn Quang Sen - Chiên



Trần Hùng

ỦY BAN NHÂN DÂN, CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Mẫu số HT12/P3

Xã, Phường Hồ Phước

Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

QĐ số

Huyện, Quận Hồ Vung

Ngày

Tỉnh, Thành phố Quảng Nam

Số

Quyển số

GIẤY CÔNG NHẬN KẾT HÔN

CHỒNG

VỢ

Họ và tên Nguyễn Quang Sen

Lê Thị Chiên

Bí danh Không có

Không có

Sinh ngày tháng 14 - 02 - 1955

1964

năm hay tuổi

Dân tộc Kinh

Kinh

Quốc tịch Việt Nam

Việt Nam

Nghề nghiệp Nông

Nông

Nơi đăng ký Xã Hồ Phước

Xã Hồ Phước

nhân khẩu

thường trú Thôn Nhón Chô

Thôn Nhón Chô

Số giấy chứng minh nhân dân

200833856

hoặc hộ chiếu 200988626

Đăng ký ngày 21 tháng 7 năm 1984

Người chồng ký

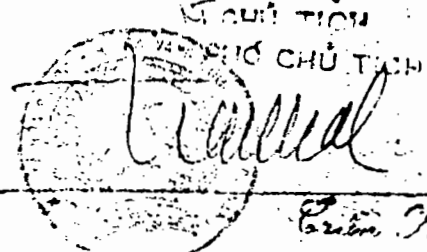
Người vợ ký

TM. U.B.N.D.

Xã Hồ Phước

Sen

Chiên



Nguyễn Quang Sen - Lê Thị Chiên

Trần Hồng

CÔNG AN TỈNH QUẬN
TRẠI QL VÀ CTM AN DIỆM

CONG HOA XA HOI CHU NGHIA VIET NAM
BOC LAP TI DO HANH PHUC

Số: 372 / CRT.

15/11/82; 11/11/82 II

Theo thông tư số 966, ngày 31 tháng 5 năm 1961 của Bộ Nội
Vụ.
Theo quyết định tha số : 1920 ngày 06 tháng 08 năm 1982
của : UBND - Bình Dương Nam - An ninh

HAY CẤP GIẤY RA TRẠI CHO PHẠM NHÂN CỐ TÊN SAU ĐÂY :

Họ và tên khai sinh : Nguyễn Quang Sơn

Họ và tên thường gọi : Bí danh :

Sinh ngày 14 tháng 03 năm 1955

Nguồn quán : Hoa Phước - Hoa Vang - Bình Dương Nam - An

Thị trấn : Hoa Phước - Hoa Vang - An - An

Can tội : Tham gia tổ chức phản động mới chống lại CM

Bị bắt ngày : 23 tháng 02 năm 1978, An phạt 02.00

Theo chỉ văn, quyết định số : 304 ngày 06 tháng 02 năm 1979

của : UBND - Bình Dương - An - An

Ấy tha về cư trú tại : Hoa Phước - Hoa Vang - An

Thời gian đi không : 04 ngày kể từ ngày cấp. Khi về của

phương phải trình giấy này cho UBND và công an xã. Phương nơi cư trú

NHẬN XÉT CỦA TRÌNH CẢI TẠO

Trái để học tập cải tạo ở trại cải tạo

Hiện đến bộ

(Ấy đề nghị các cơ quan và chính quyền địa phương tiếp
tục quản lý, giúp đỡ).

AN DIỆM 26 tháng 9 năm 1982
TRẠI



Nguyễn Ngọc Bình

CÔNG AN TỈNH QUẬN
TRẠI QL VÀ STDM AN ĐIỂM

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập Tự Do Hạnh Phúc

Số: 372 / CRT.

17 HUY: HUY 1 HUY II

Vụ.

Theo thông tư số 966, ngày 31 tháng 5 năm 1961 của Bộ Nội

Theo quyết định tha số: 1920 ngày 05 tháng 08 năm 1982

của: HUBND - Bình Thuận - An Ngãi

HAY CẤP GIẤY RA TRẠI CHO PHẠM NHẬN CÓ TÊN SAU ĐÂY:

Họ và tên khai sinh: Nguyễn Quang Sơn

Họ và tên thường gọi: — Bí danh: —

Sinh ngày 14 tháng 03 năm 1955

Nguyên quán: Hoa Phước - Bình Thuận - An Ngãi

Đã sinh: Hoa Phước - Bình Thuận - An Ngãi

can tại: tham gia tổ chức phân công nội bộ địa phương

Bị bắt ngày: 23 tháng 02 năm 1978, An Ngãi —

Theo chỉ căn, quyết định số: 309 ngày 06 tháng 02 năm 1979

của: HUBND - Bình Thuận - An Ngãi

Ấy tha về cư trú tại: Hoa Phước - Bình Thuận - An Ngãi

Thời gian đi được: 01 ngày kể từ ngày 01 tháng 02 của

phương phải trình giấy này cho UBND và Công an xã, phường nơi cư trú

NGHỊ XÉT CỦA TRƯỞNG CÁI TẠO

Thái độ học tập cải tạo ở trại có tiến

tiến triển tốt

(Sẽ đề nghị các cơ quan và chính quyền địa phương tiếp tục quản lý, giám sát).

AN ĐIỂM 06 tháng 9 năm 1981

TRẠI



Nguyễn Ngọc Bình

QUESTIONNAIRE FOR-EX-POLITICAL PRISONER

I. BASIC INFORMATION-ON APPLICANT IN VIETNAM.

- 1/ Full name of ex-political-prisoner : NGUYEN QUANG SEN.
- 2/ Date and place of birth : Birth Certificate No. 21, 14 March 1957 (present DOB : 14 March 1955)
 - Nhon Tho Hamlet, Hoa Phuoc village, Hoa Vang District, Quang Nam province.
- 3/ Position : 3rd ARVN Division, 2nd Batn. 1st Operation Company
- 4/ Rank : EM
- 5/ Military serial number : Forgotten. All military documents were lost due to the war event of 1975.
- 6/ Month, date, year, arrested : 15 March 1973 - 29 March 1975 - ARVN.
- 7/ - After 1975 : Attended in establishment of " the Nation Reconquer Forces" against the Communist and arrested on 23 July 1978 at Phu Tuc Fighting area.
- 7/ Month, Date, Year out of camp : Release Certificate number : 372/GRT dated 6 September 1982 (However, released on 6 November 1982)
 - The period of confined residence is until October 1984.
- 8/ Date and release number : 372/GRT - 1970/GRT. (239)
- 9/ Present mailing address of ex political prisoner : 239 Ông Ich Khiem Danang Vietnam.
- 10/ Current address : Nhon Tho, Hoa Phuoc, Hoa Vang - Quang Nam.

II. LIST OF - FULL NAME, DATE AND PLACE OF-EX-POLITICAL PRISONNET

IMMEDIATE FAMILY AND FATHER MOTHER

a/ Relative to accompany with ex-political prisoner to be consisted For U.S country :

NAME	DATE OF BIRTH	PLACE OF BIRTH	SEX	M	S	RELATION	SHIP
01	02	03	4	5	6		
4 LÊ THỊ CHIẾN	1964	HÒA PHƯỚC - HÒA VANG	F	M		wife	
		QUANG NAM ĐÀ NẴNG					
- NGUYEN QUANG THANH	1985	HOA PHƯỚC - HOA VANG	M	S		SON	
		QUANG NAM ĐÀ NẴNG		2			
- NGUYEN THI NGOC DUNG	1986	HOA PHƯỚC - HOA VANG	F	S		Daughter	
		QUANG NAM ĐÀ NẴNG					
- NGUYEN THI NGOC HA	1988	HOA PHƯỚC - HOA VANG	F	S		Daughter	
		QUANG NAM ĐÀ NẴNG					

b/ Complete Family listing (dead, living) OF-EX-POLITICAL PRISONER.

NAME	RELATION	DEAD	LIVING	ADDRESS
	SHIP			
- NGUYEN QUANG HUONG	Father			Special police in Hoa: Vang District, was killed by the communist on 12 August 1968.
- NGUYEN THI LUONG	Mother		Living	Hoa Phuoc, Hoavang
- NGUYEN QUANG TRUNG	Brother		Living	Quang Nam Da Nang
- NGUYEN QUANG VINH	Young brother		Living	Hoa Phuoc, Hoavang
				Quang Nam Da Nang

C/ Relatives out side VN.

NAME	RELATIONSHIP	ADDRESS
-NGUYEN QUANG HUONG	Relation	Oeltzenstr.8 3000 Hannover 1 Germany

III/ HAVE YOU SUBMITTED.THE APPLICATION FOR FAMILY REUNIFI CATION UNTLLNOW THESE APPLICATION HAVE.

None

IV/ COMMENT AND-REMARKS

I had closely associated with Phoenix agency in Hoa Vang District, Quang Nam province. Under the supervision of Capt Nguyen Quang Tam, Chief of special Police in Hoa Vnag, Co-e-ordinating with Phan Van Anh.

V/ PLEASE LISTING HERE ALL DOCUMENTS ATTACHED TO THE QUESTIONNAIRES

PA : NGUYEN QUANG SEN

- Release Certificate \ (1 copy)

- VN ID Card (1 copy)
- Birth Certificate (1 copy)
- Photo 4 x 6 (1 each)
- Household Census book (1 copy)
- Marriage (1 copy)

Wife :

- VN ID Card (1 copy)
- Birth Certificate (1 copy)
- Photo 4 x 6 (1 copy)

Children :

- Birth Certificate (3 copies)
- Photo 4 x 6 (3 each)

Total :

- Birth Certificates (5 copies)
- Marriage (1 copy)
- Household Census book (1 copy)
- Photos (5 each)
- VN ID Cards (2 copies)

SIGNATURE

Sen
Nguyễn Quang Sen.

RESPECTFULLY YOURS

Date 28 July 1991

QUESTIONNAIRE FOR-EX-POLITICAL PRISONER

I. BASIC INFORMATION-ON APPLICANT IN VIETNAM.

- 1/ Full name of ex-political-prisoner : NGUYEN QUANG SEN.
- 2/ Date and place of birth : Birth Certificate No. 21, 14 March 1957 (present DOB : 14 March 1955)
- Nhon Tho Hamlet, Hoa Phuc village, Hoa Vang District, Quang Nam province.
- 3/ Position : 3rd ARVN Division, 2nd Batn. 1st Operation Company
- 4/ Rank : EM
- 5/ Military serial number : Forgotten. All military documents were lost due to the war event of 1975.
- 6/ Month, date, year, arrested : 15 March 1973 - 29 March 1975 - ARVN.
- 7/ - After 1975 : Attended in establishment of "the Nation Reconquer Forces" against the Communist and arrested on 23 July 1978 at Phu Tuc Fighting area.
- 7/ Month, Date, Year out of camp : Release Certificate number : 372/GRT dated 6 September 1982 (However, released on 6 November 1982)
- The period of confined residence is until October 1984.
- 8/ Date and release number : 372/GRT - 1970/GRT. (239)
- 9/ Present mailing address of-ex political prisoner : 289 Ông Ich Khiem Danang Vietnam.
- 10/ Current address : Nhon Tho, Hoa Phuc, Hoa Vang - Quang Nam.

II. LIST OF - FULL NAME, DATE AND PLACE OF-EX-POLITICAL PRISONNET

IMMEDIATE FAMILY AND FATHER MOTHER

- a/ Relative to accompany with ex-political prisoner to be consisted For U.S country :

NAME	DATE	PLACE OF BIRTH	SEX	M.S	RELATION
01 - LÊ THI CHIẾN	1964	HÒA PHƯỚC - HÒA VANG	F	M	wife
- NGUYEN QUANG THANH	1985	HÒA PHƯỚC - HÒA VANG	M	S	SON
- NGUYEN THI NGOC DUNG	1986	HÒA PHƯỚC - HÒA VANG	F	S	Daughter

- VN ID Card (1 copy)

- Birth Certificate (1 copy)

1/ Photo 4 x 6 (1 each)

- Household Census book (1 copy) - Certificate of birth, 1st March

- Marriage (1 copy) - 1st March 1991

Wife:
 1/ Photo 4 x 6 (1 each)

- VN ID Card (1 copy) - 1st March 1991

- Birth Certificate (1 copy)

2/ Photo 4 x 6 number (1 copy) - 1st March 1991

Children :

- Birth Certificate (3 copies) - 1st March 1991

- Photo 4 x 6 (3 each)

Total : - 1st March 1991

- Birth Certificates (5 copies)

- Photos (5 each)

- Marriage (1 copy)

- VN ID Cards (2 copies)

- Household Census book (1 copy)

SIGNATURE

RESPECTFULLY YOURS

Date 28 July 1991

Sen

Nguyễn Quang Sen

NAME	DATE	PLACE	REMARKS
1/ LÊ THỊ CHIEU	1981	HỒ CHÍ MINH - HÀ NỘI	Wife
2/ NGUYỄN QUANG SEN	1981	HỒ CHÍ MINH - HÀ NỘI	COO
3/ NGUYỄN QUANG SEN	1981	HỒ CHÍ MINH - HÀ NỘI	COO

b/ Complete Family listing (dead, living) OF-EX-POLITICAL PRISONER.

NAME	RELATION	DEAD	LIVING	ADDRESS
- NGUYEN QUANG HUONG	Father			Special police in Hoa: Vang District, was killed by the communist on 12 August 1968.
- NGUYEN THI LUONG	Mother		Living	Hòa Phước, Hoavang Quang Nam Da Nang
- NGUYEN QUANG TRUNG	Brother		Living	Hoa Phước, Hoavang Quang Nam Da Nang
- NGUYEN QUANG VINH	Young brother		Living	Hoa phước Hoavang Quang Nam Da Nang

C/ Relatives out side VN.

NAME	RELATIONSHIP	ADDRESS
-NGUYEN QUANG HUONG	Relation	Oeltzenstr.8 3000 Hannover 1 Germany

III/ HAVE YOU SUBMITTED.THE APPLICATION FOR FAMILY REUNIFI CATION UNTLLNOW THESE APPLICATION HAVE.

None

IV/ COMMENT AND-REMARKS

I had closely associated with Phoenix agency in Hoa Vang District, Quang Nam province. Under the supervision of Capt Nguyen Quang Tam, Chief of special Police in Hoa Vnag, Co-e-ordinating with Phan Van Anh.

V/ PLEASE LISTING HERE ALL DOCUMENTS ATTACHED TO THE QUESTIONNAIRES

PA : NGUYEN QUANG SEN

- Release Certificate (1 copy)

ỦY BAN NHÂN DÂN
Xã, phường Hòa Đức
Huyện, Quận Hòa Vang
Tỉnh, Thành phố Quảng Nam

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

TP/HT
Số 5526
Quyển _____



GIẤY KHAI SINH (BẢN SAO)

Họ và tên Nguyễn Quang Sen Nam hay nữ Nam
Ngày, tháng, năm sinh 11 - 02 - 1985
mười một tháng hai năm 1985 mất Chín tám năm
Nơi sinh Hòa Đức, Hòa Vang, Quảng Nam
Dân tộc Kinh Quốc tịch Việt Nam

Phần khai về cha, mẹ	NGƯỜI MẸ	NGƯỜI CHA
Họ và tên	<u>Lê Thị Chiến</u>	<u>Nguyễn Quang Sen</u>
Tuổi	<u>1964</u>	<u>1955</u>
Dân tộc	<u>Kinh</u>	<u>Kinh</u>
Quốc tịch	<u>Việt Nam</u>	<u>Việt Nam</u>
Nghề nghiệp	<u>Nông</u>	<u>Nông</u>
Nơi thường trú	<u>Hòa Đức</u>	<u>Hòa Đức</u>

Họ tên, tuổi, nơi thường trú, số giấy chứng minh của người đứng khai

Nguyễn Quang Sen Chức 200988626

Người đứng khai ký

Đăng ký ngày _____ tháng _____ năm 19____
T/M ỦY BAN NHÂN DÂN

Sen
Nguyễn Quang Sen

CHỨNG NHẬN SAO Y BẢN CHÍNH

Ngày 10 tháng 11 năm 1988

T/M ỦY BAN NHÂN DÂN

Nguyễn Văn Khoa
Thị trấn Hòa Đức

ỦY BAN NHÂN DÂN
Xã, phường Hòa Phú
Huyện, Quận Hòa Vang
Tỉnh, Thành phố Quảng Nam

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

TP/HT
Số 165
Quyển 22



GIẤY KHAI SINH

(BẢN SAO)

Họ và tên Nguyễn Thị Ngọc Hà Nam hay nữ Nữ
Ngày, tháng, năm sinh 15 - 10 - 1988
Mười lăm tháng mười năm một chín tám tám
Nơi sinh Hòa Phú - Hòa Vang - Quảng Nam
Dân tộc Kinh Quốc tịch Việt Nam

Phần khai về cha, mẹ	NGƯỜI MẸ	NGƯỜI CHA
Họ và tên	<u>Lê Thị Chiểu</u>	<u>Nguyễn Quang Sơn</u>
Tuổi	<u>1964</u>	<u>1955</u>
Dân tộc	<u>Kinh</u>	<u>Kinh</u>
Quốc tịch	<u>Việt Nam</u>	<u>Việt Nam</u>
Nghề nghiệp	<u>Nông</u>	<u>Nông</u>
Nơi thường trú	<u>Hòa Phú</u>	<u>Hòa Phú</u>

Họ tên, tuổi, nơi thường trú, số giấy chứng minh của người đứng khai

Nguyễn Quang Sơn CM số 200988626

Người đứng khai ký

Đăng ký ngày 18 tháng 10 năm 1988
T/M ỦY BAN NHÂN DÂN

Sinh
Nguyễn Quang Sơn

CHỨNG NHẬN SAO Y BẢN CHÍNH

Ngày 18 tháng 10 năm 1988

T/M ỦY BAN NHÂN DÂN

Monwa

ỦY BAN NHÂN DÂN
Xã, phường Hòa Phước
Huyện, Quận Hòa Vang
Tỉnh, Thành phố Quảng Nam

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

TP/HT
Số 0526
Quyển _____



GIẤY KHAI SINH

(BẢN SAO)

Họ và tên Nguyễn Quang Thanh Nam hay nữ Nam
Ngày, tháng, năm sinh 11 - 02 - 1985
mười một tháng hai năm 1985 tại làng Tân Lâm
Nơi sinh Hòa Phước, Hòa Vang, Quảng Nam
Dân tộc Kinh Quốc tịch Việt Nam

Phần khai về cha, mẹ	NGƯỜI MẸ	NGƯỜI CHA
Họ và tên	<u>Lê Thị Chiến</u>	<u>Nguyễn Quang Sơn</u>
Tuổi	<u>1964</u>	<u>1955</u>
Dân tộc	<u>Kinh</u>	<u>Kinh</u>
Quốc tịch	<u>Việt Nam</u>	<u>Việt Nam</u>
Nghề nghiệp	<u>Nông</u>	<u>Nông</u>
Nơi thường trú	<u>Hòa Phước</u>	<u>Hòa Phước</u>

Họ tên, tuổi, nơi thường trú, số giấy chứng minh của người đứng khai

Nguyễn Quang Sơn Ch. 005 200988626

Đăng ký ngày _____ tháng _____ năm 19 _____
T/M ỦY BAN NHÂN DÂN

Người đứng khai ký

Sơn
Nguyễn Quang Sơn

CHỨNG NHẬN SAO Y BẢN CHÍNH

Ngày 16 tháng 11 năm 1988

T/M U-B. K. KÝ TÊN ĐÓNG DẤU

M. M. M. M. M.

ỦY BAN NHÂN DÂN
Xã, phường Hòa Phú
Huyện, Quận Hòa Vang
Tỉnh, Thành phố Quảng Nam

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

TP/HT
Số 165
Quyền 22



GIẤY KHAI SINH

(BẢN SAO)

Họ và tên Nguyễn Thị Ngọc Hà Nam hay nữ Nữ
Ngày, tháng, năm sinh 15 - 10 - 1988
Mười lăm tháng mười năm một nghìn tám trăm tám mươi tám
Nơi sinh Hòa Phú - Hòa Vang - Quảng Nam
Dân tộc Kinh Quốc tịch Việt Nam

Phần khai về cha, mẹ	NGƯỜI MẸ	NGƯỜI CHA
Họ và tên	<u>Lê Thị Chiếu</u>	<u>Nguyễn Quang Sơn</u>
Tuổi	<u>1964</u>	<u>1955</u>
Dân tộc	<u>Kinh</u>	<u>Kinh</u>
Quốc tịch	<u>Việt Nam</u>	<u>Việt Nam</u>
Nghề nghiệp	<u>Nông</u>	<u>Nông</u>
Nơi thường trú	<u>Hòa Phú</u>	<u>Hòa Phú</u>

Họ tên, tuổi, nơi thường trú, số giấy chứng minh của người đứng khai
Nguyễn Quang Sơn CM số 200988626

Người đứng khai ký

Đã ký ngày 16 tháng 10 năm 1988
T/M ỦY BAN NHÂN DÂN

Son
Nguyễn Quang Sơn

CHỨNG NHẬN SAO Y BẢN CHÍNH

Ngày 18 tháng 10 năm 1988
T/M ỦY BAN KÝ TÊN ĐÓNG DẤU

[Signature]

ỦY BAN NHÂN DÂN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

MẪU : HT2/P3

Xã, Thị trấn Hà Phước
Thị trấn, Huyện Hà Vang
Thành phố tỉnh Quảng Nam

Số : 227
Quyển số : 01

BẢN SAO

GIẤY KHAI SINH

Họ và tên	NGUYỄN THỊ NGỌC DUNG		Nam, nữ
Sinh ngày, tháng, năm	04 - 07 - 1986		
Nơi sinh	Đã 10 thôn Nhân Thọ xã Hòa Phước Huyện Hà Vang tỉnh Quảng Nam		
Khai về cha, mẹ	CHA	MẸ	
Họ, tên, tuổi, (hoặc ngày, tháng, năm sinh)	Nguyễn Văn Sen 1955	Lê Thị Chên 1964	
Dân tộc	Kinh	Kinh	
Quốc tịch	Việt Nam	Việt Nam	
Nghề nghiệp, nơi đăng ký nhân khẩu thường trú	Nông Đã 10 HTXN ² Hòa Phước	Nông Đã 10 HTXN ² Hòa Phước	
Họ, tên, tuổi, nơi đăng ký nhân khẩu thường trú, số giấy chứng minh hoặc chứng nhận căn cước của người đứng khai	Nguyễn Văn Sen - Số Chứng minh 200988626 Đã 10 HTXN ² Hòa Phước Huyện Hà Vang - Quảng Nam		

NHẬN THỰC SAO Y BẢN CHÍNH

Đăng ký ngày 17 tháng 07 năm 1987

Ngày 17 tháng 7 năm 1987

TM. UBND

Ký tên, đóng dấu, ghi rõ chức vụ


Nguyễn Văn Sen
Chủ tịch UBND

ỦY BAN NHÂN DÂN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Mẫu : HT2/P3

Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

Xã, Thị trấn Hòa Phước
Thị xã, Huyện Hòa Vang
Thành phố tỉnh Quảng Nam

Số : 227
Quyển số : 01

BẢN SAO

GIẤY KHAI SINH

Họ và tên	NGUYỄN THỊ NGỌC DUNG		Nam, nữ
Sinh ngày, tháng, năm	04 - 07 - 1986		
Nơi sinh	Đoàn 10, thôn Nhàn Thọ, xã Hòa Phước, Huyện Hòa Vang, tỉnh Quảng Nam		
Khai về cha, mẹ	CHA	MẸ	
Họ, tên, tuổi, (hoặc ngày, tháng, năm sinh)	Nguyễn Quang Sen 1955	Lê Thị Chiến 1964	
Dân tộc	Kinh	Kinh	
Quốc tịch	Viet Nam	Viet Nam	
Nghề nghiệp, nơi đăng ký nhân khẩu thường trú	Nông Đoàn 10 HTXN ² Hòa Phước	Nông Đoàn 10 HTXN ² Hòa Phước	
Họ, tên, tuổi, nơi đăng ký nhân khẩu thường trú, số giấy chứng minh hoặc chứng nhận căn cước của người đứng khai	Nguyễn Quang Sen - Số' công Minh 200988626 Đoàn 10 HTXN ² Hòa Phước, Huyện Hòa Vang, Quảng Nam		

NHẬN THỰC SAO Y BẢN CHÍNH

Ngày 17 tháng 7 năm 1987

Đăng ký ngày 17 tháng 07 năm 1987

TM. UBND

(Ký tên, đóng dấu, ghi rõ chức vụ)


Nguyễn Văn Khoa
Chủ tịch UBND

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

GIẤY CHỨNG MINH NHÂN DÂN

Số: 200333624

Họ tên: NGUYỄN QUANG SEN

Sinh ngày 14-3-1955

Nguyên quán Hòa Phước, Hòa
vàng, Quảng nam-Đà Nẵng.
Nơi thường trú Hòa Phước, Hòa
vàng, Quảng nam-Đà Nẵng.

Dân tộc: kinh Tôn giáo: không



NGÓN TRỎ TRÁI

DẤU VẾT RIÊNG HOẶC DI HÌNH

seo chạm C. 1cm⁴
trên sau mép phải.



NGÓN TRỎ PHẢI

Ngày 10 tháng 7 năm 1985

X/GR NƯỚC HOẶC TRƯỞNG TY CÔNG AN



Trần Văn Sơn

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc



GIẤY CHỨNG MINH NHÂN DÂN

Số: 200833856

Họ tên LÊ THỊ CHIẾN



Sinh ngày 1964

Nguyên quán Hòa Phước, Hòa
vàng, Quảng nam-Dà Nẵng.

Nơi thường trú Nhơn thọ, Hòa
phước, Hòa vàng, QN-DN

Dân tộc: kinh

Tôn giáo: .. không ..

DẤU VẾT RIÊNG HOẶC DI HÌNH

Nốt ruồi cách 2cm5
tren sau canh mũi
phải

Ngày 19 tháng 03 năm 1981

BT/GIAM ĐỐC HOẶC TRƯỞNG TY CÔNG AN

PHÓ TRƯỞNG TY



Nguyễn Rã

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

GIẤY CHỨNG MINH NHÂN DÂN

Số: **200955624**

Họ tên: **NGUYỄN QUANG SEN**

Sinh ngày: **14-3-1955**

Nguyên quán: **Hoa phước, Hoa vang, Quảng nam-Da nẵng.**

Nơi thường trú: **Hoa phước, Hoa vang, Quảng nam-Da nẵng.**



CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

GIẤY CHỨNG MINH NHÂN DÂN

Số: **200833856**

Họ tên: **LÊ THỊ CHIẾN**

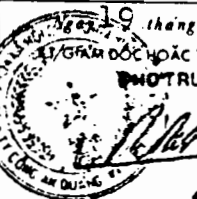
Sinh ngày: **5-1964**

Nguyên quán: **Hoa phước, Hoa vang, Quảng nam-Da nẵng.**

Nơi thường trú: **Nhơn thọ, Hoa phước, Hoa vang, QN-DN**



Dân tộc: kinh		Tôn giáo: không	
	NGÓN TRỎ TRÁI	DẤU VẾT RIÊNG HOẶC DI HÌNH	
		sẹo chàm C. 1cm4 trên sau mép phải.	
	NGÓN TRỎ PHẢI	Ngày 20 tháng 07 năm 1985 TẠI CƠ QUAN ĐỐC HOẶC TRƯỞNG TY CÔNG AN  Trần Văn Đức	

Dân tộc: kinh		Tôn giáo: không	
	NGÓN TRỎ TRÁI	DẤU VẾT RIÊNG HOẶC DI HÌNH	
		Nốt ruồi cách 2cm5 trên sau cánh mũi phải	
	NGÓN TRỎ PHẢI	Ngày 19 tháng 03 năm 1981 TẠI CƠ QUAN ĐỐC HOẶC TRƯỞNG TY CÔNG AN PHỐ TRƯỜNG TỶ  Nguyễn Văn	

NHÂN KHẨU THƯỜNG TRÚ TRONG HỘ

Số thứ tự	HỌ VÀ TÊN Tên thường gọi	Ngày tháng năm sinh	Nam Nữ	Quan hệ với chủ hộ	Nghề nghiệp và nơi làm việc	Số CM hoặc CNCC	Ngày tháng năm đăng ký nhập khẩu thường trú	Ngày tháng năm và nơi chuyển đi	Ký tên đóng dấu của cơ quan công an
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	Nguyễn Văn...	1971	Nam	chồng	...				
2	Nguyễn Thị...	1971	Nữ	vợ	...				
3	Nguyễn Thị...	1971	Nữ	con	...				
1	Nguyễn Văn...	1955	Nam	chồng	...	200988626			
2	Lê Thị...	1964	Nữ	vợ	...	200833856			
3	Nguyễn Văn (con)...	1985	Nam	con	...				
4	Nguyễn Thị...	1986	Nữ	con	...				
5	Nguyễn Thị...	1988	Nữ	con	...		15-11-88		

CÔNG AN VÀ HỘ...
...
Ngày 12/10/88

TỔNG...
...
Ngày 12/10/88

Chuyển đến

Chuyển đến

Từ ngày tháng năm

Ký tên đóng dấu

Từ ngày tháng năm

Ký tên đóng dấu

Chuyển đến

Chuyển đến

Từ ngày tháng năm

Từ ngày tháng năm

NHỮNG DIẠY ĐỐI KHÁC

Nội dung

Nội dung

Ngày tháng năm

Trưởng công an

Ngày tháng năm

Trưởng công an

Nội dung

Nội dung

Ngày tháng năm

Trưởng công an

Ngày tháng năm

Trưởng công an

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

SỔ GIA ĐÌNH

NHÂN KHẨU THƯỜNG TRÚ TRONG HỘ

Số: 89/10

Họ và tên chủ hộ: NGUYỄN QUANG SEN

Đội: 10 Thôn, xã

Thị xã, quận, thành phố thuộc tỉnh: HƯNG YÊN

Tỉnh, thành phố: QUẢNG NAM ĐÀ NẴNG

Ngày 10 tháng 10 năm 88
Trưởng công an Xã Hòa Phước
(Ký tên đóng dấu, ghi rõ họ tên)

Trưởng công an

NHÂN KHẨU THƯỜNG TRÚ TRONG HỘ

Số thứ tự	HỌ VÀ TÊN Tên thường gọi	Ngày tháng năm sinh	Nam Nữ	Quan hệ với chủ hộ	Nghề nghiệp và nơi làm việc	Số CM hoặc CNCC	Ngày đăng kê năm đăng ký nhà khẩu thường trú	Ngày tháng năm và nơi chuyển đi	Ký tên đóng dấu của cơ quan công an
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	Nguyễn Văn...	1971/11/10	Nam	chồng	...	...	...	...	...
	Nguyễn Thị...	1971/11/10	Nữ	vợ	...	...	...	...	...
	Nguyễn Thị...	1971/11/10	Nữ	con	...	...	...	...	...
1	Nguyễn Văn...	1955	Nam	chồng	...	200988626			
2	Lê Thị...	1964	Nữ	vợ	...	200833856			
3	Nguyễn Văn...	1985	Nam	con	...				
4	Nguyễn Thị...	1986	Nữ	...	...				
5	Nguyễn Thị...	1988	Nữ	...	...		18-11-88		

Tên họ ấu nhi	LÊ - THỊ - CHIẾN
Phái	NỮ
Sanh	ngày mười lăm tháng sáu năm một ngàn chín trăm
(Ngày tháng năm)	sáu mươi bốn (15-06-1964)
Tại	Nhơn-Thọ, Hoà-Phước, Hoà-Vang.
Cha	Lê - May
(Tên họ)	
Tuổi	Sinh năm 1941
Nghề	Nông.
Cư trú tại	Nhơn-Thọ, Hoà-Phước, Hoà-Vang.
Me	Dặng-Thị-Nhận
(Tên họ)	
Tuổi	Sinh năm 1944
Nghề	Nông.
Cư trú tại	Nhơn-Thọ, Hoà-Phước, Hoà-Vang.
Vợ	Chánh,
(Chánh hay thối)	
Người khai	Dặng-Thị-Nhận.
(Tên họ)	
Tuổi	Sinh năm 1944.
Nghề	Nông.
Cư trú tại	Nhơn-Thọ, Hoà-Phước, Hoà-Vang.
Ngày khai	ngày mười ba tháng sáu năm một ngàn chín
	sáu mươi bốn (13-6-1964)
Người chứng thứ nhất	Nhà Hộ Bình Hội Phước Thiện Kh.
(Tên họ)	
Tuổi	Quá Giáng ngày 13/6-1966.
Nghề	/
Cư trú tại	/
Người chứng thứ nhì	/
(Tên họ)	
Tuổi	/
Nghề	/
Cư trú tại	/

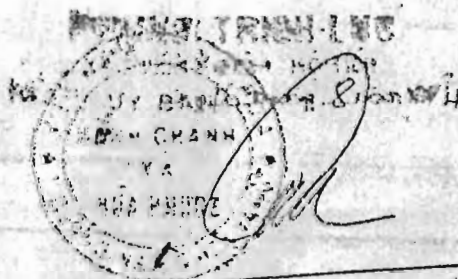
Lập tại Hoà-Phước, ngày 13 tháng 6 năm 1964

Người khai Hộ lại

Nhân chứng

Dặng-Thị-Nhận (Ký-tên)

- Giấy Chứng nhận.



NGUYỄN - KIM

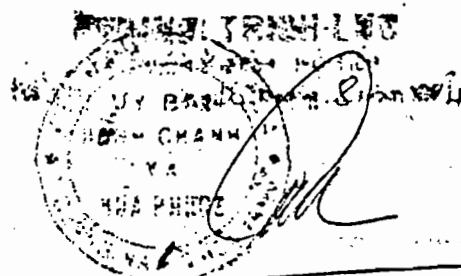
KHAI SINH

Tên họ Âu nhi	LÊ - THỊ - CHIẾN
Phái	NỮ
Sinh	ngày mười lăm tháng năm năm một ngàn chín trăm
(Ngày tháng năm)	sáu mươi bốn (15-05-1964)
Tại	Thị trấn, Hoà Phước, Hoà Vang.
Cha	Lê - Văn
(Tên họ)	
Tuổi	Sinh năm 1941
Nghề	Nông
Cư trú tại	Thị trấn, Hoà Phước, Hoà Vang.
Me	Đặng Thị Nhạn
(Tên họ)	
Tuổi	Sinh năm 1944
Nghề	Nông
Cư trú tại	Thị trấn, Hoà Phước, Hoà Vang.
Vợ	Giánh,
(Chức hay tên)	
Người khai	Đặng Thị Nhạn
(Tên họ)	
Tuổi	Sinh năm 1944
Nghề	Nông
Cư trú tại	Thị trấn, Hoà Phước, Hoà Vang.
Ngày khai	ngày mười ba tháng sáu năm một ngàn chín
(Ngày tháng năm)	sáu mươi bốn (13-6-1964)
Người chứng thứ nhất	Phan Hộ Đình Hội Phước Thiện Thị
(Tên họ)	
Tuổi	Sinh năm 1966
Nghề	
Cư trú tại	
Người chứng thứ nhì	
(Tên họ)	
Tuổi	
Nghề	
Cư trú tại	

Lập tại Hoà Phước, ngày 13 tháng 06 năm 1964
 Người khai Hộ lại Nhân chứng

Đặng-Thị-Nhạn (Ký-tên)

- Giấy Chứng nhận.

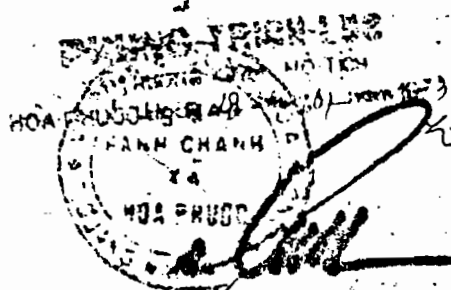


Tên họ đủ nhì	NGUYỄN - QUANG - SEN
Phối	Nam
Sinh (Ngày, tháng, năm)	Ngày mười bốn, tháng ba, năm một nghìn chín trăm năm mươi bảy (14.3.1957)
Tại	Nhơn-thọ, Hòa-phước, Hòa-vang, Q-nam
Cha (Tên, họ)	Nguyễn-quang-Hường
Tuổi	31 tuổi,
Nghề	Nông
Cư-trú tại	Nhơn-thọ, Hòa-phước, Hòa-vang, Q-nam
Mẹ (Tên, họ)	Nguyễn-thị-Lương
Tuổi	27 tuổi,
Nghề	Nông
Cư-trú tại	Nhơn-thọ, Hòa-phước, Hòa-vang, Q-nam
Vợ (Chánh hay thứ)	Chánh
Người khai (Tên, họ)	Nguyễn-quang-Hường
Tuổi	31 tuổi,
Nghề	Nông
Cư-trú tại	Nhơn-thọ, Hòa-phước, Hòa-vang, Q-nam
Ngày khai	Ngày mười chín, tháng ba, năm một nghìn chín trăm năm mươi bảy (19.3.1957)
Người chứng thứ nhất (Tên, họ)	Phạm-Dien
Tuổi	34
Nghề	Nông
Cư-trú tại	Nhơn-thọ, Hòa-phước, Hòa-vang, Q-nam
Người chứng thứ nhì (Tên, họ)	Nguyễn-Cốc
Tuổi	21 tuổi,
Nghề	Nông
Cư-trú tại	Nhơn-thọ, Hòa-phước, Hòa-vang, Q-nam

Lập tại: Hòa-phước, ngày 19 tháng 3 năm 1957

Người khai, Hộ lại, Nhân chứng
 Nguyễn-quang-Hường (kỵ) (kỵ tên Lê-Thận)

Phạm-Dien (kỵ tên)
 Nguyễn-Cốc (kỵ tên)



NGUYỄN - KIM

Oxi

MADE IN U.S.A.

3

3

NGUYEN QUANG HUONG
OELTZENSTR. 8
D-3000 HANNOVER 1
GERMANY